

# **ZMLUVA**

## **o poskytnutí dotácie z rozpočtu mesta**

(uzatvorená v zmysle § 7 ods. 4 zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov a v zmysle Všeobecne záväzného nariadenia mesta Spišská Belá č. 7/2008 o podmienkach poskytovania dotácie z rozpočtu mesta)

### **Poskytovateľ: Mesto Spišská Belá**

Zastúpené: Ing. Mgr. Petrom Ziburom, primátor mesta  
Adresa: Petzvalova 18, 059 01 Spišská Belá  
Bankové spojenie: Všeobecná úverová banka, a. s.  
Číslo účtu: SK86 0200 0000 0000 2702 0562  
IČO: 326 518  
(ďalej len „poskytovateľ“)

### **Prijímateľ: MOJE MESTO SPIŠSKÁ BELÁ**

Zastúpené: Mgr. Renáta Charitunová – predseda združenia  
Adresa: Petzvalova 18, 059 01 Spišská Belá  
Bankové spojenie: Všeobecná úverová banka, a.s. Spišská Belá  
Číslo účtu: SK60 0200 0000 0022 8156 8653  
IČO: 42074223  
(ďalej len „prijímateľ“)

### **Článok I. Všeobecné ustanovenie**

Táto zmluva sa uzatvára v zmysle § 7 ods. 4 zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov a v zmysle Všeobecne záväzného nariadenia mesta č. 7/2008 o podmienkach poskytovania dotácie z rozpočtu mesta na základe Rozhodnutia mestského zastupiteľstva v Spišskej Belej, uznesenie č. 184/2024 zo dňa 11.12.2024 o poskytnutí bežnej dotácie z rozpočtu mesta.

### **Článok II. Predmet zmluvy**

Poskytovateľ dotácie sa zaväzuje poskytnúť prijímateľovi dotáciu na jeho celoročnú činnosť v roku 2025 z rozpočtu mesta Spišská Belá vo výške 2 000 EUR. Rozsah oprávnených výdavkov, ktoré je možné uhradiť z uvedenej dotácie je uvedený v prílohe tejto zmluvy.

### **Článok III. Podmienky použitia dotácie**

( 1 ) Poskytnuté finančné prostriedky (formou tejto dotácie) sú účelovo viazané a prijímateľ sa zaväzuje ich použiť v zmysle § 19 ods. 3 zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy v znení neskorších predpisov len na účel, ktorý je uvedený v čl. II. tejto zmluvy. Prijímateľ zodpovedá za účelné a hospodárne použitie tejto dotácie a jej riadne vedenie vo svojom účtovníctve.

( 2 ) Po podpísaní tejto zmluvy poskytovateľ sa zaväzuje poskytnúť uvedené finančné prostriedky uvedené v čl. II. tejto zmluvy bezhotovostným prevodom na účet prijímateľa zriadený v peňažnom ústave a to v lehote 30 dní od podpisu tejto zmluvy.

### **Článok IV. Vyúčtovanie dotácie**

( 1 ) Prijímateľ dotácie je povinný najneskôr do 30 kalendárnych dní od uplynutia lehoty na použitie dotácie, najneskôr do 31. decembra kalendárneho roka, v ktorom bola dotácia poskytnutá, predložiť mestu písomné vyúčtovanie tejto dotácie podľa vzoru určeného poskytovateľom a v súlade so všeobecne záväznými právnymi predpismi.

( 2 ) Nevyčerpané finančné prostriedky z poskytnutej dotácie musí prijímateľ dotácie vrátiť do 30 dní odo dňa predloženia písomného vyúčtovania, najneskôr však do 31. decembra kalendárneho roka, v ktorom bola dotácia poskytnutá.

( 3 ) Prijímateľ dotácie, ktorý nepredloží vyúčtovanie dotácie v zmysle odseku 1 alebo použije túto dotáciu na iný účel ako bol určený, je povinný tieto finančné prostriedky vrátiť bezodkladne, najneskôr však do 31. decembra kalendárneho roka, v ktorom bola dotácia poskytnutá.

( 4 ) Prijímateľ dotácie predloží mestu písomné vyúčtovanie poskytnutej dotácie na predpísanom tlačive a zároveň k vyúčtovaniu dotácie priloží čestné prehlásenie, v ktorom prehlási, že vyúčtovanie je v súlade so všeobecne záväznými právnymi predpismi, a že dotácia bola použitá na určený účel. Prijímateľ dotácie, ktorý predloží uvedené čestné prehlásenie, nie je povinný predkladať k písomnému vyúčtovaniu kópie účtovných a daňových dokladov vzťahujúcich sa na použitie poskytnutej dotácie. Tým nie je dotknuté právo mesta a kontrolných orgánov mesta alebo kontrolných štátnych orgánov požadovať predloženie týchto daňových a účtovných dokladov.

### **Článok V. Porušenie rozpočtovej disciplíny**

( 1 ) Nedodržanie podmienok dohodnutých v tejto zmluve sa považuje za porušenie rozpočtovej disciplíny v zmysle § 31 zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov. Prijímateľ, ktorý porušil rozpočtovú disciplínu, je povinný neoprávnene použitú dotáciu, resp. jej časť vrátiť do rozpočtu mesta, a to bezodkladne, najneskôr do 15 dní od doručenia výzvy poskytovateľa na jej vrátenie.

( 2 ) V prípade porušenia rozpočtovej disciplíny v zmysle odseku 1 je prijímateľ povinný zaplatiť penále vo výške 0,1 % z neoprávnene použitej sumy za každý deň omeškania. Výšku penále vyčíslí, určí a písomne oznámi poskytovateľ prijímateľovi s uvedením lehoty na zaplatenie.

## Článok VI. Záverečné ustanovenia

- ( 1 ) Zmluva je vyhotovená v troch rovnopisoch, z ktorých dve vyhotovenia dostane poskytovateľ a jedno vyhotovenie prijímateľ.
- ( 2 ) Zmluvu je možné zmeniť len po vzájomnej dohode oboch zmluvných strán, a to formou písomných dodatkov.
- ( 3 ) Práva a povinnosti zmluvných strán bližšie neupravené v tejto zmluve sa riadia príslušnými všeobecne záväznými právnymi predpismi.
- ( 4 ) Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni zverejnenia tejto zmluvy na webovom sídle poskytovateľa.
- ( 5 ) Zmluvné strany si zmluvu prečítali, porozumeli jej obsahu, prehlasujú, že nebola uzatvorená v tiesni ani za nevýhodných podmienok a na znak súhlasu ju vo vlastnom mene podpisujú.

Spišská Belá, dňa 6.2.2025

.....  
poskytovateľ

Spišská Belá, dňa 6.2.2025

.....  
prijímateľ

## Príloha k zmluve

### o poskytnutí bežnej dotácie z rozpočtu mesta Spišská Belá na rok 2025 – MOJE MESTO SPIŠSKÁ BELÁ

Záväzné oprávnené výdavky **MOJE MESTO SPIŠSKÁ BELÁ**, na ktoré je možné použiť vyššie poskytnutú dotáciu z rozpočtu mesta Spišská Belá na rok 2025:

- Pomoc klientom v ZOS, starým, chorým, osamelým, deťom a rodinám
- Poplatky za registráciu na 2 %
- Za vedenie účtu
- Iné výdavky

Spišská Belá, dňa 6.2.2025

.....  
poskytovateľ

1

Spišská Belá, dňa 6.2.2025

.....  
prijímateľ